



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
See herein for bid submission
instructions/

Voir la présente pour les
instructions sur la présentation
d'une soumission

NA
Ontario

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Répondre aux demandes de renseignements à
l'autorité contractante au
cynthia.lamorie@tpsgc-pwgsc.gc.ca

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada Supply
and Services Operation
Petawawa Procurement
Building S-111, Rm C-114
101 Menin Rd. Garrison Petawawa
Petawawa
Ontario
K8H 2X3

Title - Sujet Overhead Crane Repair and Service Réparation et entretien de pont roulant	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6889-210101/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W6889-21-0101	Date 2021-02-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PET-907-1663	
File No. - N° de dossier PET-0-53027 (907)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2021-03-08 Heure Normale du l'Est HNE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lamorie, Cindy	Buyer Id - Id de l'acheteur pet907
Telephone No. - N° de téléphone (613) 401-3643 ()	FAX No. - N° de FAX (613) 687-6656
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: RP Ops Det Petawawa 101 Menin Road N Main Bldg S-111 Petawawa, ON K8H 2X3	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

MODIFICATION 002

RÉPARATION ET ENTRETIEN DE PONT ROULANT

La présente modification vise à répondre aux questions relatives à cette demande de propositions (DP).

Question 1 :

Comment les réponses à la DP seront-elles évaluées et notées?

Réponse 1 :

Conformément au document d'invitation :

4.2 Méthode de sélection

4.2.1 Méthode de sélection - Critères techniques obligatoires

Clause du *Guide des CUA* [A0031T](#) (2010-08-16), Méthode de sélection – critères techniques obligatoires

Le Guide des CUA indique ce qui suit :

Une soumission doit respecter les exigences de la demande de soumissions et satisfaire à tous les critères d'évaluation techniques obligatoires pour être déclarée recevable. La soumission recevable avec le prix évalué le plus bas sera recommandée pour attribution d'un contrat.

Question 2 :

Des points seront-ils attribués pour les exigences techniques, ou sont-elles simplement considérées comme des exigences obligatoires à respecter avant d'attribuer le contrat au plus bas soumissionnaire?

Réponse 2 :

Aucun point ne sera attribué pour les exigences techniques. La réponse 1 décrit la méthode de sélection.

Question 3 :

La section 5.2.3.6. indique ce qui suit : « 5.2.3.6 Études et expérience 5.2.3.6.1 Clause A3010T (2010-08-16), Études et expérience, du Guide des CUA ». Cette disposition signifie-t-elle que des CV ou des résumés des études et de l'expérience doivent être présentés pour chaque membre de l'équipe de projet proposée?

Réponse 3 :

Non, la clause [A3010T](#) (2010-10-16), Études et expérience, du Guide des CUA indique ce qui suit :

« Le soumissionnaire atteste qu'il a vérifié tous les renseignements fournis dans les curriculum vitae et les documents à l'appui présentés avec sa soumission, plus particulièrement les renseignements relatifs aux études, aux réalisations, à l'expérience et aux antécédents professionnels, et que ceux-ci sont exacts. En outre, le soumissionnaire garantit que chaque individu qu'il a proposé est en mesure d'exécuter les travaux prévus dans le contrat éventuel. »